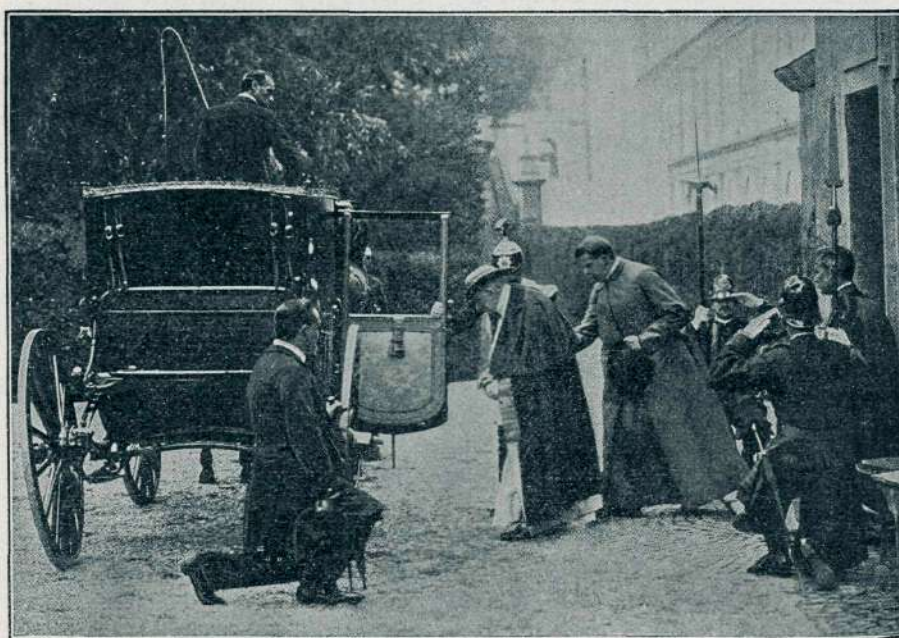


sramnosti prekaša mnogokrat še Zolo. Italijanski jezik je nežen in v poeziji jako sramežljiv, a Annunzio mu dela silo. Tako se je vglobil v tuja slovstva, da se njih vpliv pozna celo na njegovem slogu. Zato inostranec lažje umeva Annunziov jezik, kakor pa slog popolnoma narodnega Fogazzara. Njegova umetnost je večinoma igranje z besedami brez globokega pojmovanja prirode in ljudske duše.

Odkod ime Vlah, Lah? Z ozirom na naše vrstice na strani 64. t. l. nam piše prijatelj našega lista: Slovenščina ima v drugem razredu prve vrste korenski glagol *vlad*, sedanjik *vladem*, nedoločnik *vlasti*, regere, herrschen. Iz tega korena se izvaja z besedotvornim obrazilom *h* samostalnik *vlad-h*.

pomeni v češčini celo domovino, patria. *Sylasti*, *zlasti* pomenja „insbesondere“. Beseda *vlast*, *last*, je nastala iz korena *vlad*— z obrazilom *tv*, pred katerim se zobnik *d* izpreminja v *s* po znanem glasništvenem pravilu slovenskega jezika: „Zobnik pred zobnikom v *s*!“ Tako nastane *vlad-tv* *vlast* in z obrušenim korenskim *v*—*last*. Iz tega *vlasten*, *lasten*, proprius, eigen, *vlastnost*, *lastnost*, proprietas, Eigenheit, *vlastnina*, *lastnina*, proprium, peculium, Eigenthum, *vlastnik*, *lastnik*, dominus, Eigenthümer, *vlastiti*, *lastiti*, *povlastiti*, *polastiti*, sich zueignen, zu eigen machen. Dalje *oblast* z izpahnjenim *v* za *b*, die Behörde, potestas, *oblastnik*, der Machthaber, *oblastvo* itd. Na isti način kakor



Papež Leon XIII. se odpelje na izprehod po vrtu.

Pred *h* pa zobnik *d* po glasništvenih pravilih našega jezika pravilno izpada, torej dobimo *vlah*, regens, der Herrschende. Polglasnik *h* se je v novem jeziku izgubil, in tako imamo besedo *vlah* in po obrušenem korenskem *v*—*lah*. Torej, *vlah*, *lah*, der Herrschende, regens. — Kaj nam pa pripoveduje zgodovina o tem? Italijani in Kelti so bili svoj čas res vladajoče ljudstvo po naših deželah, in ljudstvo, kateremu so vladali, je govorilo jezik, ki ga imamo mi še danes. Pri drugih Jugoslovanih, posebno pri Srbih, pomenja beseda *vlah* pastirja, torej človeka, „vladajočega čredi“. Iz korena *vlad* imamo še besede *vlast*, *last*, das Beherrsichte, das Eigenthum, ki

vlah je nastalo v češčini lepo lastno ime *Kvěh*, Florus in narodno ime *Čeh*, častljiv, časten, der Ehrenwerthe.

I. M.

Vulkanski izbruh na Martiniquu se je ponovil. Geolog Lacroix je sicer uradno poročal, da je ognjenik zopet miren, a ta se ni zmenil zato. Dne 9. julija se je dvignil črn dim iz ognjenika, plamteči bliski so švigali in slednjič je bruhnila ognjena lava iz gore, ki je vžgala razvaline st.-pierske. 25 minut je padalo kamenje s pepelom. Brzjavni kabel med New-Yorkom in Martiniquom se je pretrgal. Ekspedicija učenjakov, ki je preiskovala ognjenik Mont Pelée, se je srečno rešila.